



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الغذية والزراعة
للأمم المتحدة

РЕГИОНАЛЬНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ФАО ДЛЯ ЕВРОПЫ

Тридцать первая сессия

Воронеж, Российская Федерация, 16–18 мая 2018 года

**Многолетняя программа работы (МПР)
Региональной конференции для Европы (РКЕ) на 2016–2019 годы**

Резюме

Региональная конференция для Европы (РКЕ) на своей 30-й сессии утвердила Многолетнюю программу работы (МПР) на 2016–2019 годы. Ниже приведена новая редакция МПР с незначительными изменениями, которая также включает работу Региональной комиссии по рыбному хозяйству и аквакультуре в Центральной Азии и на Кавказе (ЦАКАР).

Указания, запрашиваемые у Региональной конференции

МПР на 2016–2019 годы представляется Региональной конференции для Европы для сведения.

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия ее деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно ознакомиться на сайте www.fao.org.



ERC31

I. СПРАВОЧНАЯ ИНФОРМАЦИЯ О РЕГИОНАЛЬНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ И ЕЕ ОСНОВНЫЕ ЦЕЛИ

1. Как известно, Региональная конференция рассматривает положение в регионе в связи с вопросами, относящимися к мандату Организации, оказывает консультативную помощь и формулирует практические рекомендации для Конференции ФАО по глобальным вопросам политики и нормативного регулирования, а также для Совета ФАО по вопросам, касающимся приоритетов, программ и бюджетов Организации.
2. Таким образом, РКЕ обеспечивает учет интересов региона в стратегиях и приоритетных направлениях работы ФАО и формулирует конкретные рекомендации по региональным мероприятиям, способствуя тем самым повышению эффективности и результативности работы. Она также проводит оценку ситуации на региональном уровне с целью повышения устойчивости сельского хозяйства и укрепления продовольственной безопасности. В соответствии с Базовыми документами Организации РКЕ осуществляет надзор за функциями и деятельностью ФАО в регионе. Она действует эффективно и результативно, сотрудничая, в соответствующих случаях, с профильными организациями-партнерами.
3. Технические комиссии региона рассматривают технические аспекты и важные вопросы в области сельского хозяйства (Европейская комиссия по сельскому хозяйству – ЕКСХ), лесного хозяйства (Европейская комиссия по лесному хозяйству – ЕКЛХ) и рыбного хозяйства (Европейская консультативная комиссия по рыболовству и аквакультуре во внутренних водоемах – ЕККРАВВ; Региональная комиссия по рыбному хозяйству и аквакультуре в Центральной Азии и на Кавказе – ЦАКАР). Эти комиссии рассматривают технические аспекты и вопросы, имеющие важное значение для региона, а их рекомендации дополняют и служат основой для проведения дискуссии в ходе РКЕ по Программе работы, ее стратегической направленности и региональным инициативам.
4. Результаты обсуждений и рекомендации, исходящие от ЕКСХ, ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР должны использоваться в качестве основы для подготовки вопросов, выносимых на РКЕ в рамках обсуждения и утверждения мер политики, равно как при проработке региональных приоритетов.
5. В целях включения определенных региональными техническими комиссиями по лесному и рыбному хозяйству приоритетных вопросов в доклад Региональной конференции Совету ФАО, отчеты по итогам дискуссий на сессиях ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР будут представлены в качестве отдельных пунктов повестки дня РКЕ в разделе "Разное". Результаты работы и информация о деятельности Генеральной комиссии по рыболовству в Средиземном море (ГКРС) также отражены в виде пункта повестки дня для сведения.
6. РКЕ на своей 30-й сессии в 2016 году утвердила МПР на 2016–2019 годы и, в соответствии с поручением своей 29-й сессии, включила в нее более эффективные, поддающиеся оценке показатели и цели, призванные сделать МПР по-настоящему ориентированным на достижение результатов инструментом.
7. Ниже приведена новая редакция МПР с незначительными изменениями, которая также включает работу Региональной комиссии по рыбному хозяйству и аквакультуре в Центральной Азии и на Кавказе (ЦАКАР).

II. РЕЗУЛЬТАТЫ

A. Определение приоритетов, организационная структура и планирование бюджета

8. Результат 1:

- Использование Советом и Конференцией в качестве прочной основы для принятия решений рекомендаций и руководящих указаний РКЕ в отношении приоритетов, программ, организационной структуры и бюджетов, а также обстановки в регионе и вопросов, касающихся продовольственной безопасности и питания, сельского, рыбного и лесного хозяйства, развития сельских территорий, устойчивого развития, изменения климата и других сквозных тем ФАО.

9. Индикаторы и цели:

- Подготовка РКЕ для Совета через Комитет по программе и Финансовый комитет ясных и конкретных рекомендаций в отношении приоритетов, программ, организационной структуры и бюджетов ФАО в регионе.
- Отражение в докладах Совета и Конференции рекомендаций РКЕ в отношении региональных приоритетов, региональных инициатив, Стратегической рамочной программы ФАО, Среднесрочного плана (ССП) и Программы работы и бюджета (ПРБ).
- Должное внимание руководящим указаниям РКЕ по региональным вопросам уделяется со стороны Совета и Конференции, а также других руководящих органов.

10. Результаты работы:

- Сформулированные РКЕ ясные, точные и основанные на консенсусе рекомендации Совету по приоритетам, программам, организационной структуре и бюджету для региона.
- Соответствие определенных РКЕ региональных приоритетов и инициатив стратегическим целям и итоговым результатам и их включение в ПРБ для региона и тем самым внесение вклада в достижение целей в области устойчивого развития (ЦУР).

11. Мероприятия:

- Рассмотрение решений и рекомендаций соответствующих технических комиссий и совещаний в регионе и, в случае необходимости, отражение результатов их работы в докладе РКЕ.
- Оценка деятельности Организации в регионе с помощью анализа итогов реализации программ и региональных инициатив в прошлом, достижения стратегических целей (на уровне итоговых результатов), а также выполнения страновых рамочных программ (СРП), и разработка соответствующих рекомендаций для включения в доклад РКЕ.
- Рассмотрение, с учетом применимых показателей и результатов проведенных оценок, эффективности и действенности работы децентрализованной структуры (сети отделений ФАО) по поддержке страновых программ с учетом соответствующих показателей эффективности и профильных оценок и разработка соответствующих рекомендаций для включения в доклад РКЕ.
- Подготовка рекомендаций в отношении планов и программ, осуществляемых Организацией в регионе, с учетом конкретных приоритетов деятельности ФАО.

12. Методы работы:

- Взаимодействие между членами в регионе через Председателя РКЕ, Секретариат и исполнительные комитеты ЕКСХ, ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР в межсессионный период.

- Регулярные контакты и неформальные консультации по мере необходимости между членами, Председателем РКЕ и заместителем Генерального директора - Региональным представителем, включая неформальные координационные совещания секретариатов региональных технических комиссий (особенно ЕКСХ, ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР) в целях активизации диалога в межсессионный период.
- Связь с соответствующими уставными органами и другими структурами в регионе в межсессионный период.

В. Мониторинг и консультирование по вопросам политики и нормативного регулирования

13. Результат 2:

- Рекомендации РКЕ по региональным вопросам политики и нормативного регулирования служат прочной основой для принятия решений Конференцией.

14. Индикаторы и цели:

- Принятие Конференцией рекомендаций РКЕ.
- Включение в доклад РКЕ ясных, ориентированных на конкретные действия рекомендаций.
- Учет рекомендаций ЕКСХ, ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР по региональным аспектам глобальных вопросов политики и нормативного регулирования при подготовке повестки дня сессии РКЕ.

15. Результаты работы:

- Четкие рекомендации Конференции ФАО по в отношении механизмов региональной политики и нормативного регулирования.

16. Мероприятия:

- Обзор региональных и глобальных тенденций в области стратегий нормативного регулирования, имеющих отношение к региону.
- Рассмотрение любых новых и актуальных вопросов и подготовка рекомендаций в отношении возможных согласованных действий ФАО и других профильных органов в регионе Европы и Центральной Азии.
- При определении вопросов политики и нормативного регулирования для включения в повестку дня РКЕ:
 - рассмотрение рекомендаций таких уставных органов ФАО, как региональные технические комиссии, и других совещаний, имеющих отношение к региону;
 - обзор состояния основных международных инструментов, имеющих отношение к региону, а также основных событий и инициатив на других форумах, актуальных для мандата ФАО.

17. Методы работы:

- Регулярные контакты с соответствующими уставными органами ФАО и другими учреждениями в регионе.
- Неофициальные консультации с членами по мере необходимости для развития диалога в межсессионный период.

- Взаимодействие между членами в регионе через Председателя РКЕ, Секретариат и исполнительные комитеты ЕКСХ, ЕКЛХ, ЕККРАВВ и ЦАКАР в межсессионный период.

С. Планирование и методы работы

18. Результат 3:

- РКЕ осуществляет свою деятельность в эффективном, ориентированном на достижение результатов, инициативном и инклюзивном ключе в соответствии с установленными планами и усовершенствованными методами работы.

19. Индикаторы и цели:

- Повестка дня РКЕ носит предметный характер.
- Титульный лист документов РКЕ оформлен по единому стандарту и предусматривает врезку с проектом решений, и такие документы предоставляются на требуемых языках за шесть недель до открытия сессии.
- Доклады РКЕ лаконичны, состоят главным образом из выводов, решений и рекомендаций и предоставляются членам вскоре после закрытия сессии.

20. Результаты работы:

- МПР для РКЕ.
- Регулярный пересмотр методов работы Региональной конференции и внесение предложений по их совершенствованию.

21. Мероприятия:

- Подготовка МПР РКЕ с показателями эффективности и докладов о ходе выполнения МПР для представления Совету и Конференции.
- Консультации с членами по повестке дня и формату РКЕ через исполнительные комитеты ЕКСХ и Европейской региональной группы постоянных представителей (ЕРГ).
- Рассмотрение путей совершенствования проведения сессий, включая организацию более предметных обсуждений и эффективное использования отведенного времени.
- Рассмотрение хода выполнения рекомендаций РКЕ.
- Пересмотр правил процедуры РКЕ и методов её работы.

22. Методы работы:

- Структурированное и предметное обсуждение вопросов в ходе сессий РКЕ.
- Эффективная организация подготовки проектов докладов РКЕ на основе выводов, сделанных Председателем РКЕ по завершении и обобщении обсуждения каждого пункта повестки дня.
- Консультации между членами через Председателя РКЕ и исполнительные комитеты ЕКСХ и ЕРГ для обеспечения преемственности между совещаниями, проводимыми раз в два года.
- Секретарит РКЕ обеспечивает осуществление и подведения итогов выполнения МПР.
- Неофициальные совещания Председателя ЕРГ с сотрудниками руководящего звена Секретариата, проводимые при содействии Независимого председателя Совета.